

D.P.U. 26-XX Fitchburg Gas and Electric Light Company (Empresa de servicios de gas y electricidad Fitchburg), conocida comercialmente como Unutil

Resumen en lenguaje sencillo del procedimiento del nivel 1 y del Plan de divulgación

Resumen en lenguaje sencillo

De conformidad con la Orden D.P.U. 20-80-B emitida por el Departamento de Servicios Públicos (“DPU”) el 1 de marzo de 2026, Fitchburg Gas and Electric Light Company (Empresa de servicios de gas y electricidad Fitchburg), conocida comercialmente como Unutil (“Unutil”), planea presentar ante el departamento una propuesta de proyecto piloto destinado a dismantelar un segmento de su sistema de distribución de gas a través de electrificación dirigida. El proyecto piloto propuesto se enfoca en un segmento del sistema con tuberías propensas a fugas que presta servicios a ocho clientes. En caso de implementarse según lo propuesto, el proyecto piloto no afectará la confiabilidad para otros clientes. Durante el proyecto piloto, los clientes participantes realizarán la transición del servicio de gas al servicio completamente eléctrico con el apoyo de Unutil, lo cual incluirá la conversión de los sistemas de calefacción a bombas de calor, de agua caliente a gas a agua caliente eléctrica y la transición a electrodomésticos eléctricos para la cocina y el secado de ropa. La empresa prevé documentar las preferencias de los clientes en cuanto a la elección de combustibles y su interés en alternativas eléctricas para influir en los esfuerzos futuros de dismantelamiento de gas y de la planificación energética integrada.

El resumen en lenguaje sencillo se proporciona **únicamente con fines informativos** y no pretende reemplazar ningún aviso oficial emitido por el departamento con respecto a este tema. De acuerdo con el Plan de divulgación del nivel 1, se publicará una copia del aviso oficial del procedimiento en el sitio web de la Empresa.

Plan de divulgación del nivel 1

El departamento ha clasificado la presentación del proyecto piloto de electrificación dirigida de Unutil como un procedimiento del nivel 1. De acuerdo con esa designación, la empresa planificará llevar a cabo la siguiente divulgación:

- publicar el aviso de presentación emitido en este procedimiento de manera destacada en el sitio web de la empresa;¹
- traducir el resumen en lenguaje sencillo al español, al portugués y al chino mandarín;
- brindar servicios de interpretación, según lo requiera el departamento;
- distribuir el resumen en lenguaje sencillo por correo electrónico a aquellas personas que se hayan registrado para recibir notificaciones del nivel 1;

¹

<https://unitil.com/our-company/filing-notice>

D.P.U. 26-XX Fitchburg Gas and Electric Light Company (Empresa de servicios de gas y electricidad Fitchburg), conocida comercialmente como Unitil

Resumen en lenguaje sencillo del procedimiento del nivel 1 y del Plan de divulgación

- distribuir el resumen en lenguaje sencillo y realizar actividades de divulgación con los funcionarios municipales;
- publicar el aviso de presentación en un periódico, según lo requiera el departamento;
- brindar una copia del aviso de presentación a toda nómina de servicios requerida, según lo exija el departamento;
- realizar toda otra publicación o actividad de divulgación que el departamento pueda requerir.

De acuerdo con la divulgación previamente realizada, la empresa facilitará una copia del aviso de procedimiento a toda otra persona que haya solicitado recibir información sobre las presentaciones de la empresa. La empresa describirá este procedimiento en su sitio web, según lo indicado por el departamento.